

Na osnovu člana 71. Zakona o turizmu („Službene novine KS“, broj 19/16, 31/17, 34/17 i 13/21), Programa rada i Finansijskog plana Turističke zajednice Kantona Sarajevo za 2022. godinu, Pravilnika o sufinansiranju projekata od značaja za turizam u Kantonu Sarajevo broj: 426-4/20 od 15.05.2020. godine, Pravilnika o izmjenama i dopunama Pravilnika o sufinansiranju projekata od značaja za turizam u Kantonu Sarajevo broj: 1086-1/21 od 23.09.2021. godine, te Odluke o raspisivanju Javnog poziva 6/2022 PROMOCIJA BRENDA VISIT SARAJEVO KROZ SPORT broj: 895/22 od 20.07.2022. godine, Predsjednik Turističke zajednice Kantona Sarajevo r a s p i s u j e

## **JAVNI POZIV 6/2022 PROMOCIJA BRENDA VISIT SARAJEVO KROZ SPORT**

### **I PREDMET JAVNOG POZIVA**

Predmet JAVNOG POZIVA 6/2022 PROMOCIJA BRENDA VISIT SARAJEVO KROZ SPORT je dodjela bespovratnih finansijskih sredstava projektima koji će kroz sportske međunarodne manifestacije i takmičenja vršiti promociju brenda VISIT SARAJEVO, čija će realizacija biti u periodu od 10.08. do 31.12.2022. godine.

Međunarodne sportske manifestacije i takmičenja moraju imati masovan karakter, sa velikim brojem učesnika, što će se cijeniti navođenjem tačnog broja država učesnica, kao i samog broja učesnika, i koje su sposobne privući značajan broj posjetitelja, medijsku pokrivenost i ekonomsku korist.

### **II CILJ JAVNOG POZIVA**

Cilj Javnog poziva je PROMOCIJA BRENDA VISIT SARAJEVO kroz podršku Turističke zajednice Kantona Sarajevo organizaciji velikih sportskih međunarodnih manifestacija i takmičenja kao načina promocije sportskih vrijednosti i međunarodne sportske promocije Kantona Sarajevo.

U svrhu ostvarivanja navedenog cilja aplikanti su dužni:

- a) Logotip VISIT SARAJEVO vidno istaknuti na prednjoj strani sportske opreme koja se koristi na oficijelnim takmičenjima;
- b) Logotip VISIT SARAJEVO vidno istaknuti na bannerima na sportskim terenima;
- c) Logotip VISIT SARAJEVO vidno istaknuti na sportskim rekvizitima;
- d) Logotip VISIT SARAJEVO vidno istaknuti na press wall bannerima;
- e) Logotip VISIT SARAJEVO vidno istaknuti u sklopu pratećih sadržaja;
- f) Brend VISIT SARAJEVO promovisati kroz medijske nastupe prilikom zvaničnih press konferencija;
- g) kao i omogućiti dostupnost i angažman sportiste/a po izboru Turističke zajednice Kantona Sarajevo, za marketinške i promotivne svrhe.

### III IZNOS SREDSTVA ZA SUFINANSIRANJE

Sredstva u iznosu do 300.000,00 KM za sufinansiranje po ovom Javnom pozivu obezbijeđena su Finansijskim planom Turističke zajednice Kantona Sarajevo za 2022. godinu.

Iznos sredstava kojim će Turistička zajednica Kantona Sarajevo sufinansirati projekat neće iznositi više od **60%** od ukupnog iznosa potrebnog za realizaciju projekta. Ostatak sredstava potrebnih za realizaciju projekta aplikanti su dužni osigurati iz ostalih izvora, kao i osigurati vlastito učešće u minimalnom iznosu od **15%** od ukupne vrijednosti projekta.

**VAŽNA NAPOMENA:** Ukoliko se projekat sufinansira i iz drugih izvora, aplikant će priložiti raspoloživi dokaz (odluku, potvrdu, ugovor ili pismo namjere) o sufinansiranju projekta iz drugih izvora.

### IV APLIKANTI - KORISNICI SREDSTAVA

Sredstva za sufinansiranje dodjeljivaće se projektima koji su od interesa za Kanton Sarajevo i Turističku zajednicu Kantona Sarajevo, a pravo apliciranja na Javni poziv imaju:

- Nacionalni sportski savezi u BiH, za organizaciju ili učestvovanje na zvaničnim međunarodnim sportskim manifestacijama i takmičenjima u Kantonu Sarajevo, zatim sportski klubovi, sportska društva i sportska udruženja koji/a se takmiče u najvišem rangu takmičenja u BiH, za organizaciju ili učestvovanje na zvaničnim međunarodnim sportskim manifestacijama i takmičenjima u Kantonu Sarajevo.

Korisnici koji su ranije dobili sredstva na jedan od načina sufinansiranja od strane Turističke zajednice Kantona Sarajevo, a čiji utrošak i namjenu nisu opravdali, ili nisu opravdali na propisan način, ili čiji projekat za koji su dobili sredstva još uvijek traje, nemaju pravo na sufinansiranje od strane Turističke zajednice Kantona Sarajevo po ovom Javnom pozivu.

Korisnici kojima se dodijele bespovratna finansijska sredstva po ovom Javnom pozivu za realizaciju projekata dužni su ih koristiti namjenski, na način i u rokovima utvrđenim ugovorom o sufinansiranju.

Korisnici bespovratnih finansijskih sredstava ne mogu iz drugih izvora finansirati iste troškove za koje su dobili sredstva iz Turističke zajednice Kantona Sarajevo, što će biti detaljnije uređeno ugovorom o sufinansiranju.

Korisnici sredstava će Turističkoj zajednici Kantona Sarajevo u roku od 60 dana od realizacije projekta dostaviti detaljan finansijski i narativni izvještaj o korištenju bespovratnih finansijskih sredstava, uz dostavljanje za to

predviđenog obrasca, sa pratećom dokumentacijom koja potvrđuje navode u izvještaju.

Ukoliko Turistička zajednica Kantona Sarajevo procijeni da iz dostavljenog finansijskog i narativnog izvještaja sa priložima nije vidljiva opravdanost dodijeljenih sredstava, zatražit će od korisnika bespovratnih finansijskih sredstava dostavljanje dodatne dokumentacije i obrazloženja o utrošku finansijskih sredstava.

## V KRITERIJI ZA ODABIR PROJEKATA I DODJELU SREDSTAVA

Opći kriteriji:

1. Da su registrovani u skladu sa zakonom;
2. Da imaju aktivan transakcijski račun u banci;
3. Detaljan i jasno opisan projekat sportske manifestacije i takmičenja sa aktivnostima koje će se provoditi, očekivanim rezultatima kroz koje će se jasno vidjeti doprinos promociji brenda VISIT SARAJEVO, kao i doprinos promociji vrhunskog sporta na zvaničnim međunarodnim takmičenjima;
4. Detaljna finansijska konstrukcija (finansijski plan).

Posebni kriteriji:

1. Međunarodne sportske manifestacije i takmičenja na kojima učestvuju nacionalni sportski savezi;
2. Međunarodne sportske manifestacije i takmičenja na kojima učestvuju sportska pravna lica koja se takmiče u najvišem rangu takmičenja u BiH;
3. Učešće na zvaničnim međunarodnim sportskim takmičenjima, što podrazumijeva olimpijske i paraolimpijskim igre, svjetska, evropska i balkanska prvenstva, međunarodna ligaška takmičenja u organizaciji krovnih sportskih asocijacija, i sl.;
4. **Masovni karakter sportske manifestacije i takmičenja kroz iskazivanje tačnog broja država učesnica, kao i samog broja učesnika;**
5. **Značaj projekta kroz povećan broj turističkih dolazaka i noćenja (dokazuje se stavkom u finansijskom planu projekta kojom se iskazuju finansijska sredstva potrebna za usluge smještaja učesnika manifestacije ili takmičenja);**
6. Ekonomska i društvena opravdanost projekta sportske manifestacije ili takmičenja;
7. Medijska pokrivenost manifestacije;
8. Ostvareni vrhunski međunarodni sportski rezultati i uspjesi u prethodnom periodu;
9. Dokazi o sufinansiranju iz drugih izvora: kopije odluka, ugovora, izjava, pisama namjere o sufinansiranju projekta, i dr.;
10. Stepenn samofinansiranja (vlastito učešće minimalno 15%).

## VI OBAVEZNA DOKUMENTACIJA ZA UTVRĐIVANJE FORMALNO-PRAVNIH USLOVA

Aplikanti su dužni dostaviti potrebnu dokumentaciju u originalu ili ovjerenj kopiji. Original ne može biti stariji od 6 mjeseci od dana raspisivanja javnog poziva, niti ovjerena kopija po istom. Potrebna je sljedeća dokumentacija:

### PRAVNA LICA I UDRUŽENJA

1. Obrazac prijave na javni poziv elektronski popunjen, potpisan i ovjeren pečatom od strane ovlaštene osobe pravnog lica/udruženja (obrazac se može preuzeti na [www.visitsarajevo.ba](http://www.visitsarajevo.ba), Prilog I);
2. Projekat za koji se traži sufinansiranje sa jasno definisanim ciljevima, rokovima i metodama provođenja projektnih aktivnosti, očekivanim rezultatima kroz koje će se jasno vidjeti doprinos promociji brenda VISIT SARAJEVO, kao i doprinos promociji vrhunskog sporta na zvaničnim međunarodnim takmičenjima, dostavljen u 1 (jednom) isprintanom primjerku, potpisan i ovjeren pečatom od strane ovlaštene osobe pravnog lica/udruženja;
3. Detaljno razrađen finansijski plan projekta (pregled budžeta i plan potrošnje sa specifikacijom svih troškova i njihovim izvorima finansiranja), potpisan i ovjeren pečatom od strane ovlaštene osobe pravnog lica/udruženja;  
**VAŽNA NAPOMENA: U finansijskom planu projekta obavezno naznačiti iznos finansijskih sredstava koja se traže od TZKS sa detaljno navedenim stavkama za koje se traži sufinansiranje i sa iznosom finansijskih sredstava za svaku pojedinačnu stavku;**
4. Dokaz o registraciji subjekta od nadležnog organa
  - a) za pravna lica: aktuelni izvod iz sudskog registra, original ne može biti stariji od 6 mjeseci;
  - c) za udruženja: izvod iz registra udruženja, original ne može biti stariji od 6 mjeseci;
5. Uvjerenje o poreznoj registraciji - ID broj;
6. Potvrda banke sa brojem transakcijskog računa i iznosom sredstava na transakcijskom računu;
7. Izjava ovlaštene osobe pravnog lica/udruženja, svojeručno potpisana i ovjerena pečatom, da će vlastito učešće u minimalnom iznosu od 15% od ukupne vrijednosti projekta utrošiti na realizaciju projekta sa kojim aplicira, odnosno da se sredstva na računu, ukoliko se poklapaju sa minimalnim učešćem, neće trošiti za druge namjene;
8. Potvrda nadležnog granskog sportskog saveza da učestvuju u najvećem rangu međunarodnih takmičenja (učesće na zvaničnim međunarodnim takmičenjima podrazumijeva olimpijske i paraolimpijskim igre, svjetska, evropska i balkanska prvenstva, međunarodna ligaška takmičenja u organizaciji krovnih sportskih asocijacija, i dr.);

9. Zvaničan dopis iz matičnog strukovnog saveza u kojem će biti naznačeno kojem rangu takmičenja pripada projekat sportske manifestacije i takmičenja za koji se traži sufinansiranje, sa kalendarom takmičenja;
10. Dokazi da protiv podnosioca zahtjeva (pravnog lica/udruženja):
  - pred sudovima na području BiH nije podignuta optužnica, odnosno da nije potvrđena optužnica, niti je izrečena osuđujuća presuda za krivično djelo (uvjerenje općinskog suda);
  - da se ne vodi prekršajni postupak (uvjerenje općinskog suda);  
*Napomena: dokazi ne smiju biti stariji od 6 mjeseci;*
11. Dokazi da protiv lica ovlaštenog za zastupanje pravnog lica/udruženja:
  - pred sudovima na području BiH nije podignuta optužnica, odnosno da nije potvrđena optužnica, niti je izrečena osuđujuća presuda za krivično djelo (uvjerenje općinskog suda);
  - da se ne vodi prekršajni postupak (uvjerenje općinskog suda);  
*Napomena: dokazi ne smiju biti stariji od 6 mjeseci.*

**VAŽNA NAPOMENA: Sva tražena dokumentacija mora biti poredana po prethodno zadanom redoslijedu (od broja 1 do broja 11) i uvezana isključivo jemstvenikom na način da ne postoji mogućnost naknadnog vađenja ili umetanja stranica.**

**Dokumentacija koja ne bude dostavljena na opisani način biće smatrana neurednom i kao takva će biti odbačena.**

## **VII OBAVEZNE SMJERNICE ZA APLIKANTE**

1. U koverti može biti samo jedan projekat, ukoliko ima više projekata u jednoj koverti, **aplikacija se odbacuje**.
2. Od strane TZKS biće razmatran i ocjenjivan **samo jedan projekat** određenog aplikanta, koji zadovoljava uslove JP. Ukoliko aplikant konkuriše sa više projekata, biće razmatran i ocjenjivan samo projekat koji je prvi zaprimljen na protokolu TZKS, dok ostali projekti aplikanta neće biti predmet razmatranja.
3. Ukoliko se na JP prijavi više pravnih subjekata sa istim licem ovlaštenim za zastupanje bit će razmatrana prva zaprimljena prijava na protokolu TZKS.
4. Da bi aplikant ušao u konkurenciju za odabir po JP mora ispuniti formalno-pravne uslove.
5. Svi dokumenti koji se predaju uz obrazac prijave projekta kao dokaz o ispunjavanju kriterija učešća iz ovog JP, moraju biti originali ili ovjerene kopije, ne starije od šest mjeseci.
6. Sve promjene vezane za adresu sjedišta, telefonski broj, bankovni račun, aplikant je dužan prijaviti u roku od sedam dana od izvršene promjene.
7. Projekat mora sadržavati jasno definisane stavke: rok početka projekta i rok završetka projekta.
8. Aplikant je dužan osigurati sve potrebne dozvole za realizaciju projekta.

Turistička zajednica Kantona Sarajevo nije u obavezi vraćati zaprimljenu dokumentaciju koja se odnosi na prijavu za JP.

## VIII TROŠKOVI KOJI SE NEĆE SUFINANSIRATI

Sredstva podrške za sufinansiranje projekata ne mogu se koristiti za:

- Troškove redovnog poslovanja (troškove redovnog uredskog poslovanja, plaće i ostala primanja zaposlenih, troškove prijevoza i putovanja zaposlenika, studijska putovanja, pokriće gubitaka, poreze i doprinose, osim PDV-a, kredite, kamate na kredite i dugovanja po kamati, dugovanja i rezerve za gubitke ili dugovanja, carinske i uvozne takse ili bilo koje druge naknade);
- Izradu studije, elaborata, projektne i druge dokumentacije;
- Najam i kupnju vozila;
- Stavke već finansirane u sklopu nekog drugog projekta;
- Za sve druge troškove koji nisu vezani za realizaciju kandidiranog projekta.

Subjekti kojima se odobre sredstva dužni su dostaviti izvještaj o namjenskom utrošku sredstava na propisanom obrascu koji će biti objavljen na web stranici [www.visitsarajevo.ba](http://www.visitsarajevo.ba), uz obavezno istovremeno dostavljanje narativnog i finansijskog izvještaja sa u skladu sa zaključenim ugovorom o sufinansiranju.

Izvještaj se mora dostaviti u roku određenom ugovorom o sufinansiranju, u zatvorenoj koverti, lično na protokol Turističke zajednice Kantona Sarajevo ili putem preporučene pošte sa naznakom: »Izvještaj po JP 6/2022 PROMOCIJA BRENDA VISIT SARAJEVO KROZ SPORT«.

## IX PRIJAVA NA JAVNI POZIV

Turistička zajednica Kantona Sarajevo objavljuje Javni poziv na službenoj web stranici Turističke zajednice Kantona Sarajevo [www.visitsarajevo.ba](http://www.visitsarajevo.ba), a obavijest o raspisanom Javnom pozivu objavit će se na društvenim mrežama Visit Sarajevo i u dnevnim listovima Oslobođenje i Avaz.

Prijava na Javni poziv se vrši putem obrasca prijave koji se može preuzeti na službenoj web stranici Turističke zajednice Kantona Sarajevo [www.visitsarajevo.ba](http://www.visitsarajevo.ba).

Popunjeni propisani obrazac prijave zajedno sa neophodnom dokumentacijom dostavljaju se lično ili poštom preporučeno u zatvorenoj koverti sa naznakom:

»Prijava na Javni poziv 6/2022  
PROMOCIJA BRENDA VISIT SARAJEVO KROZ SPORT«

na adresu:  
TURISTIČKA ZAJEDNICA KANTONA SARAJEVO  
Ul. Dalmatinska 2/IV, 71000 SARAJEVO

## X ZAVRŠNE ODREDBE

### ROK ZA PODNOŠENJE PRIJAVA:

Javni poziv ostaje otvoren do **03.08.2022.** godine.

### PRIJAVE KOJE SE NEĆE OCJENJIVATI:

1. Prijave s nepotpunom dokumentacijom kako je definisano u dijelu VI ovog JP;
2. Prijave koje se ne dostave u roku;
3. Prijave subjekata koji nisu izvršili zakonske obaveze prema Turističkoj zajednici Kantona Sarajevo (uplata boravišne takse i članarine);
4. Prijave korisnika koji su ranije dobili sredstva na jedan od načina sufinansiranja, a čiji utrošak i namjenu nisu opravdali nikako, ili nisu opravdali na propisan način.

### RANGIRANJE PROJEKATA:

Sredstva će se odobravati projektima prema bodovnoj listi od najvećeg broja bodova na niže, do krajnje raspodjele ukupnog iznosa sredstava namijenjenih za ovaj Javni poziv.

### ROK ZA DONOŠENJE ODLUKE:

Odluka o odabiru korisnika i dodjeli bespovratnih sredstava donijet će se najkasnije u roku 10 dana od dana zatvaranja Javnog poziva.

Odluka se objavljuje na web stranici Turističke zajednice Kantona Sarajevo [www.visitsarajevo.ba](http://www.visitsarajevo.ba) u roku od 3 dana od dana donošenja odluke.

### ROK ZA POTPISIVANJE UGOVORA:

Turistička zajednica Kantona Sarajevo će sa odabranim korisnicima potpisati ugovor o sufinansiranju najkasnije u roku od 20 dana od dana objave odluke o odabiru korisnika.

### NAČIN ISPLATE SREDSTAVA:

Dinamika isplate sredstava vršit će se u skladu sa raspoloživim sredstvima Turističke zajednice Kantona Sarajevo i u skladu sa ugovorom o sufinansiranju koji Turistička zajednica Kantona Sarajevo potpisuje sa odabranim korisnicima.

## EVALUACIJA I ODABIR PROJEKATA:

Projekte provjerava i ocjenjuje komisija, sastavljena od imenovanih predstavnika Turističke zajednice Kantona Sarajevo na način uređen internim aktom.

Svi podneseni projektni prijedlozi se ocjenjuju u dva koraka, u skladu sa propisanim kriterijima, pri čemu je prvi korak (formalno-pravni uslovi) eliminatoran, dok se u drugom koraku ocjenjuje kvaliteta projekta i kapaciteti za njegovu realizaciju, u skladu sa kriterijima za ocjenu projekata i dodjelu sredstava.

## NADZOR:

Nadzor i provjeru utroška sredstava vrši stručna komisija Turističke zajednice Kantona Sarajevo koju imenuje Predsjednik Turističke zajednice Kantona Sarajevo, putem pisanog izvještaja s pratećom dokumentacijom (dokazima o korištenju sredstava) koje korisnik sredstava u ugovorenom roku dostavlja, kao i uvidom na licu mjesta kod korisnika sredstava kod kojeg ocijeni da je potrebno izvršiti nadzor.

U slučaju objektivno utvrđenih okolnosti koje su uticale na nemogućnost ispunjenja obaveza utvrđenih ugovorom, korisnik sredstava je dužan odmah, a najdalje u roku 3 dana, o tome obavijestiti Turističku zajednicu Kantona Sarajevo u pismenoj formi.

Ako Turistička zajednica Kantona Sarajevo utvrdi nepravilnosti u korištenju sredstava, naložit će povrat u dijelu u kojemu je utvrđena nepravilnost.

## POSEBNA NAPOMENA:

U toku provođenja Javnog poziva Turistička zajednica Kantona Sarajevo zadržava diskreciono pravo njegove izmjene i dopune u slučaju nastupanja objektivnih okolnosti.

Sve dodatne informacije vezane za Javni poziv, mogu se dobiti svakim radnim danom, u vremenu od 13-15 sati, putem telefona 033 252 000 i mail adrese: [info@visitsarajevo.ba](mailto:info@visitsarajevo.ba).



Predsjednik  
Turističke zajednice Kantona Sarajevo

[Redacted signature area]